

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **20 (1902)**

Heft 4

PDF erstellt am: **21.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Parait 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Geldmarkt und Wechselkurse im Jahre 1901. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Dr August H. Wieland in Basel, namens François Charpy, Pfarrer, in Le Noyer (Cher), verlangt gerichtliche Amortisation von vier auf den Inhaber lautenden Aktien der Schweizerischen Centralbahn Nr. 24608, 24609, 24610 und 24611.

Gemäss Art. 851 u. ff. des Schweiz. Obligationenrechts werden hiemit die allfälligen Inhaber dieser Titel aufgefordert, dieselben innert drei Jahren, von heute an gerechnet, also bis spätestens den 6. Januar 1905 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde. (W. 23)

Basel, den 6. Januar 1902.

Civilgerichtsschreiberei Basel.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

„STAR“, Lebensversicherungs-Gesellschaft in London.

Die Gesellschaft bezeichnet als Rechtsdomizil für den Kanton Zürich an Stelle des bisherigen: Herrn E. Wild-Dinner, Fraumünsterstrasse 13, in Zürich. (D. 1)

Basel, den 2. Januar 1902.

Die Direktion für die Schweiz:
Schmidt & Stuehelin.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1902. 3. Januar. Die Firma Carl Haaf in Bern (S. H. A. B. 1883, pag. 293, 1894, pag. 83, und 1895, pag. 160) ist infolge Verzichtes des Inhabers auf 1. Januar 1902 erloschen und damit auch die an Ernst Hug, Carl Haaf und Fritz Haaf erteilten Prokuren dahingefallen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kommanditgesellschaft «Haaf & Co», vormals Carl Haaf.

Fritz Haaf-Rubin, von und in Bern, Fritz Respinger, Droguist, von Basel, in Bern, und Carl Haaf-Haller, Apotheker und Droguist, von und in Bern, haben unter der Firma Haaf & Co, vormals Carl Haaf in Bern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche auf 1. Januar 1902 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Carl Haaf» übernommen hat. Fritz Haaf-Rubin und Fritz Respinger sind unbeschränkt haftende Gesellschafter, und Carl Haaf-Haller ist Kommanditär mit dem Betrag von Fr. 50,000 (Franken fünfzigtausend). Die Gesellschaft erteilt Prokura an Ernst Hug-Volz, Kaufmann, von und in Bern, Ferdinand Huber, von München, in Bern, Ernst Lauterburg-Rohner, von und in Bern, sowie an Dr. Alfred Farner, Apotheker, bisheriger verantwortlicher Verwalter der Apotheke von Langenthal, in Bern. Natur des Geschäfts bleibt die gleiche: Betrieb der Apotheke, des chem. Laboratoriums und der Droguerien.

3. Januar. Die Firma Samuel Nordmann's Wittve (Veuve Samuel Nordmann) in Bern (S. H. A. B. Nr. 332 vom 11. Dezember 1896, pag. 1365) ist infolge Verzichtes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Georges Nordmann».

Inhaber der Firma Georges Nordmann in Bern ist Georges Theodor Nordmann, von Wettswil (Zürich), in Bern. Natur des Geschäfts: Seiden, Sammt und Nouveauté, Spitalgasse 36, Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Samuel Nordmann's Wittve».

Bureau de Courtelary

3. janvier. La société en nom collectif Moeri Watch C^{ie}, fabrication d'horlogerie, à St-Imier (F. o. s. du c. du 8 novembre 1901, n^o 375, page 1497), change sa raison sociale en Perrenoud & Moeri, à St-Imier.

Bureau Interlaken.

1901. 28. Dezember. Die Firma Aemmer & Balmer in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 46, 1883, pag. 350) hat sich auf 1. Januar 1902 aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen an den Gesellschafter J. Aemmer über.

28. Dezember. Inhaber der Firma J. Aemmer in Interlaken ist Johanns Aemmer, Buchdrucker, von Matten, in Interlaken. Natur des Geschäfts: Buchdruckerei und Zeitungsverlag: Verlag des «Oberland» und Verlag des «Fremdenblatt vom Berner Oberland». Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Aemmer & Balmer» werden von der neuen Firma übernommen.

Bureau Schloszwyl (Bezirk Konolfingen).

30. Dezember. Im Vorstände der Käseereigenossenschaft Zäziwyl mit Sitz in Zäziwyl (S. H. A. B. Nr. 103, vom 9. November 1887, pag. 850 und Nr. 103, vom 19. März 1900, pag. 415) ist am Platze des Adolf Siegfried als Präsident neu gewählt worden Ulrich Neuenschwander, von Langnau, Pferdehändler und Gemeindepräsident in Zäziwyl. Der Sekretär Fritz Gerber ist wieder bestätigt worden.

Bureau Wangen.

31. Dezember. Unter dem Namen Landwirthschaftliche Brennerei-Genossenschaft Wanzwyl und Umgebung hat sich, mit Sitz in Wanzwyl, eine Genossenschaft gebildet, deren Zweck der Betrieb einer Brennerei nach Massgabe von Art. 2 und 3 des eidg. Alkoholgesetzes und der einschlägigen Verordnungen behufs besserer Verwertung der in Betracht fallenden Bodenprodukte und Erhöhung der Bodenerträge ist. Die Statuten datieren vom 19. Januar 1901. Die Dauer der Genossenschaft ist eine unbestimmte. Die Zahl der Mitglieder wird auf 16 festgesetzt. Hinsichtlich der Zusammensetzung der Genossenschaft und der Eigenschaften der einzelnen Genossenschafter gelten die Bestimmungen des eidg. Alkoholgesetzes und der einschlägigen Verordnungen. Neuaufnahmen finden unter Vorbehalt der Genehmigung des eidg. Finanzdepartements durch die Generalversammlung statt. Neueintretende Mitglieder haben entweder die von ausgetretenen, ausgeschlossenen oder verstorbenen Genossenschäftlern besessenen oder aber eine von der Generalversammlung zu bestimmende Anzahl Anteilscheine zu übernehmen und voll einzubezahlen. Der Austritt steht den Mitgliedern frei, jedoch nur auf den Schluss eines Rechnungsjahres und unter vorübergehender, dreimonatlicher Kündigung. Mitglieder werden aus der Genossenschaft ausgeschlossen, wenn sie in Konkurs geraten oder ihre Anteile pfänden lassen, wenn sie die nach dem eidg. Alkoholgesetz und den einschlägigen Verordnungen erforderlichen Eigenschaften verlieren, wenn sie angekaufte oder eingetauschte Landesprodukte als selbsterzeugte der Genossenschaft abliefern und schliesslich aus den in Art. 685 O. R. vorgesehenen Gründen. Stirbt ein Genossenschafter, so können dessen Erben, wenn sie die für die Mitgliedschaft vorgeschriebenen Eigenschaften besitzen, unter Vorbehalt der Genehmigung des eidg. Finanzdepartements, als Mitglieder aufgenommen werden, sofern sie spätestens 6 Monate nach dem Ableben des früheren Mitgliedes sich zur Aufnahme melden. Ausgetretene und ausgeschlossene Mitglieder sind zu ersetzen, insofern die Zusammensetzung der Genossenschaft ohne Neueintritt nicht mehr den Vorschriften des eidg. Alkoholgesetzes und der einschlägigen Verordnungen entsprechen würde. Das Genossenschaftskapital beträgt Fr. 45,000, eingeteilt in 45 Anteilscheine zu Fr. 1000, und ist voll einzubezahlen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversammlung, der Geschäftsführer und die Rechnungsrevisoren. Der Geschäftsführer vertritt die Genossenschaft nach aussen und führt namens derselben die verbindliche Unterschrift für dieselbe. Dermalen ist Geschäftsführer Johann Bösigler in Wanzwyl. Ein über die 4% Verzinsung des Genossenschaftskapitals hinaus erzielter Reingewinn ist so lange als Abschreibung auf den gesamten Anlagekosten zu verwenden, bis diese mindestens auf 20% ihrer ursprünglichen Höhe amortisiert sind; hernach kann der Reingewinn im Verhältnis der Anteilscheine unter die Genossenschafter verteilt oder einem Reservefonds zugeschrieben werden. Ausscheidende Mitglieder haben Anspruch auf einen im Verhältnis der Anteilscheine zu berechnenden Teil des Reinvermögens.

31. Dezember. Inhaber der Firma J. Schaffroth in Wangenried ist Jakob Schaffroth, von Lützellüh, in Wangenried. Natur des Geschäftes: Käse- und Butterfabrikation. Geschäftslokal: Käserei Wangenried.

31. Dezember. Inhaber der Firma Joh. Schwarz in Walliswyl-Wangen ist Johann Schwarz, von Langnau, in Walliswyl-Wangen. Natur des Geschäftes: Käse- und Butterfabrikation. Geschäftslokal: Käserei Walliswyl-Wangen.

31. Dezember. Die Firma R. Rikli & C^{ie} in Liquidation in Wangen a. A. (S. H. A. B. Nr. 223 vom 6. Juli 1899) ist nach beendigter Liquidation erloschen.

Glarus — Glaris — Glarona

1902. 2. Januar. Die Firma Jean Jenny Pfister in Glarus (S. H. A. B. Nr. 121, vom 27. Mai 1891, pag. 494) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

2. Januar. Die Firma Aebli Baumeister vormals Aebli & Blesi, in Ennenda (S. H. A. B. Nr. 276, vom 11. November 1895, pag. 1148) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

2. Januar. Inhaber der Firma Jean Landolt in Näfels ist Jean Landolt, von und in Näfels. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Alpenblümlischnupf und Alpenkräuterthee.

2. Januar. Die Firma Martin Hefti mech. Holzdreherei in Schwanden (S. H. A. B. Nr. 169, vom 8. August 1891, pag. 686) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue Firma «Martin Hefti & Sohn» in Schwanden.

2. Januar. Martin Hefti und Balthasar Hefti, Sohn, beide von Hätzingen, in Schwanden, haben unter der Firma Martin Hefti & Sohn in Schwanden eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1902 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Martin Hefti mech. Holzdreherei» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Spindelsaitenfabrikation und mech. Holzdreherei.

2. Januar. Unter der Firma Gas- & Wasserwerk Glarus betreibt die Gemeinde Glarus eine Gas- und Wasserversorgungsanstalt mit dem Zwecke, die Gemeinde Glarus und Umgebung mit Gas und Wasser zu versehen. Das genannte Werk wird so betrieben, dass dasselbe dem Gemeinde-

wesen eine angemessene Amortisation und Verzinsung des beanspruchten Kapitals abwirft. Ein allfälliger weiterer Gewinn der Unternehmung fällt in die Gemeindefasse. Für die Gasfabrik und für die Wasserversorgung wird gesonderte Rechnung geführt, damit das Geschäftsergebnis jedes einzelnen Werkes ermittelt werden kann. Gemeinsame Ausgaben werden in angemessener Weise verteilt. Der Gemeinderat wählt gemäss § 10 des Gesetzes betreffend das Gas- und Wasserwerk Glarus vom 10. November 1901 eine Gas- und Wasserkommission, bestehend aus fünf Mitgliedern, von welchen mindestens drei dem Gemeinderate angehören müssen. Eines der letzteren wird vom Gemeinderate als Präsident der Kommission bezeichnet. Der Präsident führt für die Unternehmung die rechtsverbindliche Unterschrift. Ferner wählt der Gemeinderat nach § 12 des vorerwähnten Gesetzes einen Direktor, welcher ebenfalls zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift befugt ist. Präsident der Kommission ist Fridolin Luchsinger, Bleiche, Glarus; Direktor der Unternehmung ist Samuel Hauri in Glarus.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn.

1902. 3. Januar. Die Firma **G. Hauenstein**, Hauptniederlassung in Basel und Zweigniederlassung in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 189, vom 25. Mai 1901, pag. 755), widerruft die an Emil Bouché erteilte Prokura.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1902. 3. Januar. Die Firma **P. W. Steinlin** in St. Gallen erteilt für die unter der Firma «P. W. Steinlin» in Herisau bestehende Zweigniederlassung (S. H. A. B. Nr. 69, vom 4. Juli 1885, pag. 460 und Nr. 215, vom 29. Juni 1899, pag. 867) Prokura an Walter Schläpfer, von und in Herisau.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1902. 3. Januar. Die Firma **Zollikofer & Co.** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 133, vom 13. Mai 1896, pag. 549) erteilt Prokura an Emil Steinlin, von Rebstein, in St. Fiden.

3. Januar. In der am 11. Dezember 1901 stattgehabten Hauptversammlung der Feldschützengesellschaft der Stadt St. Gallen mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 8, vom 10. Januar 1900, pag. 32) wurden die zeichnungsberechtigten Mitglieder der Kommission folgendermassen bestellt: Paul Armbruster, Schützenmeister; Ulrich Rechsteiner, Viesschützenmeister; Gottlieb Maeder, Aktuar; Fritz Vogler, Kassier, alle vier wohnhaft in St. Gallen. Der Schützenmeister oder dessen Stellvertreter zeichnet kollektiv mit dem Aktuar oder dem Kassier.

3. Januar. Die Firma **Frau Metzger-Schädler** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 264, vom 25. Oktober 1895, pag. 1400) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Inhaber der Firma **Heinrich Metzger-Schädler** in St. Gallen ist Heinrich Metzger, von Eschen (Thurgau), in St. Gallen, welcher die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma übernimmt. Spezialgeschäft für Handschuhe und Krawatten. Marktplatz zum Central.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Zurzach.

1902. 3. Januar. Inhaberin der Firma **Albert Stoll, Wwe.**, in Döttingen, ist Wwe. Bertha Stoll geb. Strübe, von und in Waldshut. Natur des Geschäftes: Cigarrenkistenfabrik und sonstige Kistenfabrikation.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno.

1902. 3. gennaio. La ditta **Fratelli Maffioletti**, in Tenero (F. u. s. d. c. del 31 luglio 1886, n° 73, pag. 512; del 19 maggio 1888, n° 65, pag. 500, e del 3 gennaio 1894, n° 4, pag. 2), è cancellata a motivo di cessione dell'azienda commerciale alla società in nome collettivo qui sotto accennata.

Edoardo Maffioletti, da Brissago, domiciliato in Locarno, Alfonso ed Ernesto Maffioletti, domiciliati in Zurigo, Antonio Maffioletti, domiciliato a Ginevra, Elvezio Maffioletti, domiciliato a Muralto, tutti del vivente Ercole Maffioletti, fu Guisepppe, e tutti attinenti di Brissago, hanno costituito, a datore dal 1° gennaio 1902, rilevando l'attivo ed il passivo della cessata suddetta ditta, una società in nome collettivo colla ragione sociale **Fratelli Maffioletti** avente sede in Tenero, comune di Contra. I soci Edoardo ed Alfonso Maffioletti hanno solo la firma sociale. Genere di commercio: Fabbricazione e vendita di carta di diverse qualità.

Ufficio di Lugano.

2 gennaio. Il proprietario della ditta **E. Bernasconi**, in Lugano, è Enrico Bernasconi di Giuseppe, di Lugano, suo domicilio. Genere di commercio: Rappresentanze e commissioni.

2 gennaio. Pietro, Giuseppe, Giacomo, Massimo ed Alfredo fratelli Primavesi fu Pietro, di Lugano, loro domicilio, hanno costituito in Lugano sotto la ragione sociale **Pietro Primavesi e Fratelli**, una società in nome collettivo, incominciata il 1° gennaio 1902. Genere di commercio: Compera e vendita di coloniali, droge, mercerie ed affini, e fabbrica di paste.

Neuchburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1901. 28 décembre. Ernest Boss, de Sigriswyl (Berne), Paul Mischler, de Wahlern (Berne), Louis Carnal, de Soubeiz (Berne), Charles Hegnauer, de Seengen (Argovie), Paul de Sanctis, de La Chaux-de-Fonds, Ulysse Tripet, de Chézard et St-Martin (Neuchâtel), Paul Vuille, de Tramelandessus (Berne), tous domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à la Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Boss, Carnal & Cie**, une société en nom collectif commencée le 15 décembre 1901. Ernest Boss, Louis Carnal et Ulysse Tripet ont seuls la signature sociale. Genre de commerce: Fabrication et vente de boîtes de montres or. Bureaux: Passage du Centre n° 2.

28 décembre. Le chef de la maison **Ernest Gorgérat**, à La Chaux-de-Fonds, est Louis-Ernest Gorgérat, de Boudry, domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Outils, fournitures et horlogerie en gros. Bureaux: n° 12, Rue Jaquet Droz.

28 décembre. La raison **Walter Biolley**, imprimerie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 20 janvier 1899, n° 19), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire.

28 décembre. La raison **Sandoz fils**, successeur de **Henry Sandoz**, outils et fournitures d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 25 mars 1901, n° 106), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif de cette maison sont repris par la société «Sandoz fils & Cie», successeurs de **Henry Sandoz**, à La Chaux-de-Fonds.

Henry Sandoz et Alfred Robert-Sandoz, tous deux de La Chaux-de-Fonds, y domiciliés, ont constitué dans cette ville, sous la raison sociale **Sandoz fils & Cie**, successeurs de **Henry Sandoz**, une société en nom collectif qui commence le 1^{er} janvier 1902. Cette société reprend l'actif et le passif de la maison «Sandoz fils, successeur de **Henry Sandoz**, laquelle est

radiée. Genre de commerce: Outils et fournitures d'horlogerie. Bureaux: 2, Rue Neuve. Vu la minorité d'Henry Sandoz, Alfred Robert a seul la signature sociale. La société donne procuration collective à Louis Muller, de Siblingen (Schaffhouse), et Albert Maire, des Ponts, tous deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds.

30 décembre. La maison **E. Bachmann**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 9 mai 1883, n° 67), donne procuration à Jules Bachmann, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié.

31 décembre. La raison **C. Bourquin-Champod**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 9 janvier 1894, n° 6), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire. En conséquence est radiée la procuration conférée par la dite maison à Ruth Bourquin-Champod.

Albert Turban, de St-Imier (Berné), et Georges Küng, de Beinwyl (Argovie), les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Turban & Küng**, une société en nom collectif commencée le 1^{er} janvier 1902 et qui a repris l'actif et le passif de l'ancienne maison «C. Bourquin-Champod». Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie; Bureau: Rue du Grenier 41 e. La société «Turban & Küng» donne procuration à Ruth Bourquin-Champod, de Coffrane, domiciliée à La Chaux-de-Fonds.

1902. 3 janvier. Le chef de la maison **Henri Lévy**, à La Chaux-de-Fonds, est Henri Lévy, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié. Genre de commerce: Meccerie et bonneterie en gros. Bureaux: 2, Rue de la Cure.

3 janvier. Aloïse-Joseph Broquet, de Movelier (Jura bernois), et Joseph Passoni, de Lenno (Italie), les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Broquet & Cie**, une société en nom collectif ayant commencé le 30 novembre 1901. Genre de commerce: Vins et spiritueux en gros et détail à l'enseigne «Cave du vignoble ouvriers». Bureaux: 5, Rue Fritz Cuvroisier.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers).

3 janvier. La Société des immeubles du **Cercle Démocratique de Fleurier**, à Fleurier (F. o. s. du c. du 22 juin 1883, II^e partie, page 747; du 12 janvier 1888, page 37, et du 15 novembre 1899, page 1431), a apporté une modification à ses statuts de laquelle il résulte que le capital sociale primitivement de soixante mille francs a été réduit à vingt-huit mille quatre cents francs (fr. 28,400). Ce dernier capital est divisé en 284 actions de fr. 100.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de St-Maurice.

1902. 3 janvier. Rectification. La publication concernant la Société immobilière du **Bouveret**, au Bouveret, parue dans la F. o. s. du c. du 31 décembre 1901, n° 435, page 1738, est rectifiée comme suit: 4^{me} ligne: 2) lire: l'achat de terrains attenant et non alienant. 5^{me} ligne. Lire: dit hôtel et non dit hôtes. 15^{me} ligne. Lire: Jacquemard et non Jacquemara.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Geldmarkt und Wechselkurse im Jahre 1901.

Die Bank in Zürich giebt über das Jahr 1901 folgenden Rückblick: Geldmarkt. Grosse Geldflüssigkeit charakterisierte das ganze Jahr 1901. In der ersten Hälfte freilich nahm diese Tendenz vorerst bloss schüchternen Anläufe; der offizielle Banksatz und der Privatsatz hielten sich durchschnittlich um etwa ein halbes Prozent unter den entsprechenden Sätzen des Jahres 1900. Seit Juli nahm jedoch die Flüssigkeit grössere Dimensionen an, und die Sätze rangierten im Herbst volle 1-1/2% unter denjenigen des Vorjahrs. (November 1901: 3 1/2% und 2 1/2%, im Dezember 5 0/10 und 4 1/2% im November des vorigen Jahres).

Offizielle und Privat-Diskontsätze in der Schweiz. (Privatsatz eingeklammert.)

	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Sept.	Oktober	Nov.	Dez.
1897	4 1/2-8 1/2	3 1/2	3 1/2-4	4	4-3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2-4	4	4-4 1/2	4 1/2	4 1/2
	(3 1/2)	(2 1/2)	(3 1/4)	(3 1/4)	(3)	(2 1/2)	(3)	(3 1/4)	(3 1/4)	(4)	(3 1/4)	(4)
1898	4 1/2-4	4	4-4 1/2	4 1/2	4 1/2-4	4	4	4	4	4-5	5	5
	(3 1/2)	(2 1/2)	(3 1/2)	(4 1/4)	(4)	(3 1/2)	(3 1/2)	(3 1/4)	(3 1/4)	(4 1/4)	(4 1/4)	(4 1/4)
1899	5	5-4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2-5	5	5-6	6	6
	(4 1/2)	(4 1/4)	(4)	(4)	(4)	(3 3/4)	(4 1/2)	(4 1/2)	(5 1/2)	(6 1/2)	(6 1/2)	(6 1/2)
1900	6-5 1/2-5	5	5	5	5	5-4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2-5	5	5	5
	(5)	(4 1/4)	(4 1/4)	(4 1/4)	(4)	(4)	(4)	(4)	(4 1/4)	(4 1/4)	(4 1/4)	(4 1/2)
1901	5-4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2	4 1/2-4	4	4-3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2	3 1/2-4
	(4 1/4)	(3 1/2)	(3 1/2)	(3 1/2)	(3 1/4)	(3 1/4)	(3)	(2 1/2)	(2 1/2)	(2 1/2)	(2 1/2)	(3)

Wechselkurse: Das Jahr war ein abnormes, mit seinen Vorgängern scharf kontrastierendes. Unsere Valuta hielt sich geraume Zeit hindurch auf einem so überaus günstigen Stand, wie er überhaupt seit den ganz ausnahmsweisen Verhältnissen der berühmten Bontouxjahre 1882 und 1883 auf längere Dauer nie zu verzeichnen gewesen ist. Vom 25. Juni bis zum 10. Oktober 1901, also während voller 3 1/2 Monate, notierte Check Paris (— und zwar zumeist nicht bloss der Nehmer-, sondern auch der Abgeberkurs —) ein ansehnliches Disagio. Hatte der niedrigste Stand des Pariser Kurses im Jahr 1900 100. 30 betragen, im Jahr 1899 100. 22, im Jahr 1898 100. 12 und im Jahr 1897 100. —, so verzeichneten wir diesmal Kurse von bis nahezu 99. 80 G.—99. 87 1/2 B. Die Ursachen dieser Besserung waren in der Hauptsache zweifache, nämlich: 1) die verbesserte Handelsbilanz: verminderteter Einfuhr, daher verminderten Zahlungsverpflichtungen gegenüber dem Ausland stand vermehrte Ausfuhr, daher vermehrte Tributpflichtigkeit einiger Hauptkunden der Schweiz gegenüber; man hat aufgehört, aus guten Gründen, neue Unternehmungen ins Leben zu rufen, und die nachlassende Bauhätigkeit allenthalben rief geringerer Einfuhr von Baumaterialien, Eisenträgern, Verblendsteinen, Holz, Möbeln, Glas, etc.; dann 2) die Ankäufe von schweizerischen Wertpapieren durch das Ausland, in kleinerem Umfang durch die Ver. Staaten, in grösstem Masse durch Frankreich, den Anstoss dazu gab die allgemeine eintretende Geldflüssigkeit, sowie die Reaktion gegen die übertriebene Gründungsperiode; das französische Publikum hatte eben mit Valoren, wie den sog. Traktionswerten, elektrischen Werten aller Art, russischen Bergwerken und Industrie-gründungen, trübe Erfahrungen gemacht und wandte sich nun wieder dem sichern Port der Staatsfonds zu. Zuerst wanderte die neue 4% Bundesbahn (S. C. B). Rente nach Paris, schon zu Kursen von 101—102 wurde sie von Basel abgegeben; einmal zum Bewusstsein des ausgezeichneten Placements gelangt, nahm Frankreich auch noch Posten zu 105, ja zu 107—108 auf; es folgten hauptsächlich 3 1/2% Bundesbahn-Obligationen und in kleineren Pöstchen sind auch ohne Zweifel Kantonsanleihen, Städte- und Bahnbobligationen nach Frankreich abgeflossen.

All das zusammen wirkte abschwächend auf unseren Pariserkurs; den grossen Forderungen ans Ausland standen momentan nur kleine Begehren nach fremden Wechseln gegenüber, und das bewirkte den Rückgang unter Paris, welcher allgemein mit Freude begrusst wurde und wodurch momentan alle Sorgen wegen Valutaverslechterung und Silbordinage gebannt

schienen. Dass wir uns aber absolut keinen Illusionen hingeben dürfen, bewies das jähe Erwachen aus diesem schönen Traum: das rasche, unaufhaltsame Anziehen des Pariskurses seit Mitte Oktober, in zwei Etappen bis nahezu 100.30 schon zu Ende Oktober, und alsdann bis fast 100.50 anfangs Dezember.

Man fragt sich, ob wir unter dem Regime einer centralen Notenbank ebenso haltlos einer solchen neuerlichen Verschlechterung unserer Währung gegenüberstehen würden, und man darf wohl ruhig behaupten, dass dies nicht in dem Masse der Fall sein würde. In einem Jahr, wie dem heurigen, würde von einer zielbewussten, einheitlichen Leitung eines grossen Centralinstituts gewiss dafür gesorgt werden, dass die extremen Kursschwankungen der wichtigsten fremden Devisen, nach unten wie nach oben, möglichst vermieden werden. Durch systematisches Kaufen, solange Wechsel spottbillig, zu 99.90 und darunter, zu haben waren, und durch planmässiges Abgeben der vorher billig gekauften Devisen, so bald als die ominöse Silberdrainage wieder in Sicht wäre, also z. B. schon beim Kurs von 100 1/4, hätte die Centralbank regulierend eingegriffen und zugleich ein vortreffliches Geschäft gemacht. Der einzelnen Notenbank des jetzigen Regimes darf man es nicht verargen, dass sie allein zu Wagnissen nicht bereit ist, und der Sache eben schlecht und recht ihren Lauf lässt.

Folgende Tabellen verzeihen die Jahresdurchschnitte und die Kurs-extreme, sowie die Monatsdurchschnittskurse der Devisen Paris während mehrerer Jahre; aus ihnen geht hervor, wie überaus günstig sich die Kursgestaltung dieses letzten Jahres, verglichen mit den Vorjahren, gemacht hat.

	1897	1898	1899	1900	1901
Höchster Kurs	100.69	100.71	100.80	100.80	100.52 1/2
Jahresdurchschnitt	100.35	100.36	100.49	100.55	100.16 1/4
Niedrigster Kurs	100.—	100.12	100.22	100.30	99.82 1/2

Monatliche Durchschnittskurse der Devisen Paris.						
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni
1899	100.72 1/2	100.55	100.57 1/2	100.65	100.60	100.50
1900	100.65	100.70	100.75	100.75	100.65	100.50
1901	100.50	100.32 1/2	100.15	100.22 1/2	100.23 1/4	100.07 1/2

	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
1899	100.52 1/2	100.50	100.37 1/2	100.35	100.30	100.40
1900	100.60	100.50	100.35	100.32 1/2	100.37 1/2	100.50
1901	99.96 1/4	99.87 1/2	99.86 1/4	100.05	100.26 1/4	100.40

Von den übrigen massgebenden fremden Devisen standen wie die französische so auch die deutsche und die englische Valuta eine Zeit lang abnorm günstig für uns und beide wiesen ein namhaftes Disagio auf. Vista London, welche Notiz sich übrigens bei uns immer sklavisch nach der Notierung von Check London am Pariser Platz richtet, fiel eine Zeit lang bis auf 25.14 = 1/2 % Disagio zu Ungunsten der englischen Währung; kurz Deutschland notierte niedrigst 123.07 1/2 = ebenfalls 1/2 % Disagio. Bei Jahreschluss notierten beide Devisen wieder namhaft höher als die Parität, nämlich bis resp. 25.27 und 123.80. Erwähnenswert ist noch der gewaltige Anlauf zur Sanierung, welchen die italienische Valuta gemacht hat; das Disagio auf der Devisen Italien betrug zuletzt nur wenig über 1 %, gegen durchschnittlich 6—8 % der letzten Jahre.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque nationale de Belgique.							
26 décembre.		2 janvier.		26 décembre.		2 janvier.	
Encaisse métall.	114,948,860	119,138,577	Circulat. de billets	607,809,860	630,032,440		
Portefeuille	517,654,979	538,379,578	Comptes-courants	85,607,589	88,404,917		

Deutsche Reichsbank.							
23. Dezember.		31. Dezember.		23. Dezember.		31. Dezember.	
Metallbestand	938,790,000	968,501,000	Notencirkulation	1,224,361,000	1,465,787,000		
Wechselportef.	864,656,000	997,918,000	Kurzf. Schulden	653,928,000	563,188,000		

Banca d'Italia.							
10 décembre.		20 décembre.		10 décembre.		20 décembre.	
Moneta metallica	363,888,738	364,951,863	Circolazione	829,899,715	818,177,163		
Portafoglio	315,938,842	314,614,690	Conti corr. a vista	110,535,139	109,089,284		

Oesterreichisch-Ungarische Bank.							
23. Dezember.		31. Dezember.		23. Dezember.		31. Dezember.	
Metallbestand	1,389,913,448	1,388,073,356	Notencirkulation	1,485,856,000	1,584,934,140		
Wechsel:							
auf das Ausland	59,955,821	59,996,832	Kurzfall. Schulden	178,413,846	160,632,235		
auf das Inland	276,077,318	335,055,148					

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

„Siemens“ Elektrische Betriebe Aktiengesellschaft Berlin.

Debet. Gewinn- und Verlust-Conto am 30. September 1901. Credit.

Mk.	Pf.		Mk.	Pf.
13,962	27	An Handlungszunkosten.		
112,500	—	» Obligations-Zinsen.	4,903	30
86,686	80	» Abschreibungen: Zuweisung an das Abschreibungs-Konto für Elektrizitätswerke.	86,597	36
26,992	31	» Rückstellungen: Zuweisung an das Erneuerungsfonds-Konto für Elektrizitätswerke.	343,398	97
194,758	25	» Reingewinn.		
434,899	63		434,899	63

Aktiva. Bilanz am 30. September 1901. Passiva.

Mk.	Pf.	Mk.	Pf.	Mk.	Pf.
		1,168,589	42	Per Aktien-Kapital	5,000,000
		78,547	50	» Obligationen	5,000,000
1,284,662	43	37,525	51	» Kreditoren	10,221
				» Reservefonds	33,681
		1,847,933	14	» Abschreibungs-Conto für Elektrizitäts- werke	
				lt. Bilanz pro 30. Sept. 1900	111,683
				Zuweisung pro 1900/1901	86,686
		1,090,331	34	» Erneuerungsfonds-Conto f. Elektrizitäts- werke	
				Zuweisung pro 1900/1901	26,992
		1,746,366	54	» Obligationenzinsen-Einlösungs-Conto	78,547
		1,282,964	65	» Reingewinn	194,758
					25
		1,123,046	30		
		1,479,162	30		
9,257,907	47	688,403	20		
4	—				
10,542,570	90				

„Siemens“ Elektrische Betriebe Aktiengesellschaft. Berliner.

Vorstehende Bilanz sowie das Gewinn- und Verlust-Conto habe ich geprüft und mit den ordnungsmässig geführten Büchern der „Siemens“ Elektrische Betriebe Aktiengesellschaft übereinstimmend gefunden.
Berlin, den 6. Dezember 1901.

Vereinigte Schweizerbahnen.



Einladung zu einer ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

am
Dienstag, 21. Januar 1902, vorm. 11 Uhr

im 'Saale zum „Schützengarten“ in St. Gallen

zur Beschlussfassung über den mit dem Bunde abgeschlossenen Vertrag vom 22. November 1901 betreffend den freihändigen Rückkauf der Vereinigten Schweizerbahnen.

Zu einer gültigen Beschlussfassung ist die Anwesenheit von wenigstens dreissig Aktionären, welche zusammen wenigstens einen Drittel des stimmberechtigten Gesellschaftskapitals repräsentieren, erforderlich. Die Herren Aktionäre werden deshalb dringend um Teilnahme an der Versammlung ersucht.

Sowohl die stimmberechtigten, als die nicht stimmberechtigten Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, sind eingeladen, gemäss Artikel 18 der Statuten ihre Aktien nebst den von ihnen unterzeichneten Nummernverzeichnissen acht Tage vor dem Versammlungstage, mithin spätestens bis zum 14. Januar, an einem der nachbezeichneten Domizile:

- In St. Gallen am Sitze der Gesellschaft (Bahnhofgebäude),
- » Zürich bei der Schweiz. Kreditanstalt oder bei der Eidg. Bank daselbst,
- » Chur bei der Bank für Graubünden,
- » Glarus bei der Bank daselbst,
- » Winterthur bei der Bank daselbst,
- » Basel beim Schweiz. Bankverein,
- » Genf bei den Herren Hentsch & Comp.,
- » Bern bei der Eidg. Bank daselbst,
- » Solothurn bei den Herren Henzi & Kully,
- » Aarau bei der Aargauischen Bank,
- » Schaffhausen bei der Bank daselbst,
- » Frankfurt a. M. bei der Deutschen Effekten- und Wechselbank,
- » Berlin bei den Herren Gebrüder Veit & Comp.,

gegen Empfangsbescheinigung zu hinterlegen.

Wenn die Aktien sich bei einem der von dem Verwaltungsrate den Anmeldestellen bezeichneten Bankinstitute im Depot befinden, so kann der Ausweis des Aktienbesitzes mittelst eines bei der Anmeldestelle zu deponierenden Aktiencertifikates geleistet werden, welches das spezifizierte Aktienverzeichnis enthält, vom Aktienbesitzer unterzeichnet und mit der Bescheinigung des betreffenden Bankinstituts versehen sein soll, dass die Aktien von demselben bei ihr deponiert seien.

Stimmberechtigt sind gemäss Artikel 19 der Statuten nur diejenigen Eigentümer von Namenaktien, die als solche seit wenigstens sechs Monaten im Aktienbuch eingetragen sind, d. h. die nicht später als am 20. Juli 1901 eingetragen wurden.

Die Inhaberaktien und die nicht stimmberechtigten Namenaktien (Artikel 20 der Statuten) können der Generalversammlung mit beratender Stimme beiwohnen.

Für die deponierten stimmberechtigten Namenaktien werden dem Eigentümer der Aktien oder Aktiencertifikate grüne Ausweiskarten verabfolgt, die am Tage der Generalversammlung vor dem Versammlungslokale gegen Stimmkarten ausgewechselt werden. Die nichtstimmberechtigten Namen- und Inhaberaktien erhalten weisse Eintrittskarten, deren Vorweisung zur Teilnahme an der Generalversammlung berechtigt. Die Stellvertretung nichtstimmberechtigter Aktionäre ist unzulässig und ebenso die Abgabe von mehr als einer Ausweiskarte für einen Aktienbesitz.

Nach dem 14. Januar können bei den auswärtigen Domizilen keine Depositionen von Aktien und Aktiencertifikaten mehr gemacht werden, und es werden auch dort keine Ausweis- und Eintrittskarten mehr verabfolgt, sondern nur noch in St. Gallen, aber auch hier nur bis zum 16. Januar.

Die deponierten Aktien können und sollen innerhalb längstens acht Tagen vom Tage nach der Generalversammlung an gegen Abgabe der Empfangsbescheinigung wieder bezogen werden.

Der Bericht und Antrag des Verwaltungsrates kann bei den obgenannten Domizilen bezogen werden.

Die Ausweis- und die Eintrittskarten zur Generalversammlung berechtigen am 20. und 21. Januar, an letzterem Tage jedoch nur mit denjenigen Zügen, welche bis 10⁴⁵ Uhr vormittags in St. Gallen eintreffen, zur freien Fahrt auf den eigenen Linien der Vereinigten Schweizerbahnen in II. und III. Wagenklasse, aber ausschliesslich nur in der Richtung nach St. Gallen.

Am Schlusse und beim Austritte aus der Generalversammlung werden den Aktionären gegen Abgabe der Stimm- bzw. Eintrittskarten Freibillette für die Rückfahrt verabfolgt, gültig für den 21. und 22. Januar, jedoch ausschliesslich nur in der Richtung von St. Gallen weg über die auf der Rückseite der Freibillette angegebenen Routen.

Jede Stimm- bzw. Eintrittskarte hat nur auf ein Freibillet Anspruch.

Für die in der Richtung von St. Gallen weg sich bewegenden Züge sind die Ausweis-, Stimm- und Eintrittskarten absolut ungültig zur Freifahrt.

St. Gallen, den 4. Januar 1902.

Für den Verwaltungsrat,
Der Vice-Präsident:
Dr. A. Hoffmann.
Der Sekretär:
Seller.

(20)

Sacs en coutil extra forts, toutes dimensions, avec ou sans couture, pour (1495)
Transports d'argent
Müller & Co.
tissage de toiles fil et mi-fil,
Langenthal, Berne.

Münzen ausser Kurs

aller Länder kauft H. Zandt, Basel, Streitgasse 16. (1717)
Das Kursblatt wird auf Verlangen gratis zugesandt.

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbrieft. Erfolg garantiert. Verlangen Sie Gratisprospekt. (1974)
H. Frisch, Bächerexperte, Zürich.

Salmenbräu Rheinfelden in Rheinfelden.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf

Mittwoch, den 15. Januar 1902, nachmittags 2 Uhr,
ins Sitzungszimmer der Brauerei in Rheinfelden.

Tagesordnung:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichts und der Rechnung pro 30. September 1901.
- 2) Abnahme des Berichts der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
- 3) Beschlussfassung über Verwendung des Jahresgewinnes.
- 4) Wahl zweier Mitglieder und eines Ersatzmannes der Kontrollstelle.

Die Bilanz nebst Gewinn- und Verlust-Rechnung, sowie die Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle liegen vom 7. Januar 1902 an im Gesellschaftsbureau in Rheinfelden zur Einsicht der Aktionäre auf. An dieser Stelle, sowie bei der Schweiz. Kreditanstalt in Zürich, den Herren Ehinger & Cie., Von Speyr & Cie. und der Oberrheinischen Bank in Basel können die Zutrittskarten zur Generalversammlung gegen Hinterlage der Aktien vom 7. bis 13. Januar 1902 bezogen werden.

Rheinfelden, den 4. Januar 1902.

(24)

Der Verwaltungsrat.

Schuhfabrik A.-G. in Buochs.

Ausserordentliche Generalversammlung
Freitag, den 17. Januar 1902, nachm. 1 Uhr,
im Hotel zur Krone in Buochs.

Traktanden:

Statutenabänderung.

Die Stimmkarten werden gegen Angabe der Aktiennummern verabfolgt.

(23)

Der Verwaltungsrat.

Dr. jur. Fritz Schiller

(bisher als Rechtsbeistand einer deutschen Handelsfirma und sodann mehr als 2 Jahre als Substitut auf dem Bureau des Herrn Rechtsanwält Dr. Schnabel in Zürich praktisch thätig), hat sich unterm 1. Januar 1902 als

Rechtsanwalt

niedergelassen und empfiehlt sich dem geehrten Publikum zur Führung von Prozessen vor allen Instanzen der Gerichts- und Verwaltungsbehörden, zur Besorgung von Inkassi, sowie aller andern fachbezüglichen Arbeiten, unter Zusicherung strenger Gewissenhaftigkeit und Diskretion. (22)

Bureau: Münsterhof 3, I. St.

(im Hause des Bankgeschäftes Kugler & Co.).

Schweiz. Kaufmännischer Verein.

Centralbureau für Stellenvermittlung, Zürich, Säulstr. 20.

Verband

von
59 kaufmännischen
Vereinen.

Filialen in Basel, Bern, Genf, Lausanne, Luzern, St. Gallen, London und Paris.

Wir empfehlen unsere **kostenfreie Stellenvermittlung** den Handelshäusern, Kanzleien und Verwaltungen für Verschaffung von Buchhaltern, Kanzlisten, Korrespondenten, Reisenden, Verkäufern, Lageristen etc. Zahlreiche, tüchtige Bewerber. Genaue Information über jeden einzelnen Kandidaten. Specialbedingungen für Zuweisung von Lehrlingen oder Volontären. (817)

Tüchtiger Kaufmann

findet in prima Geschäft als Buchhalter

Lebensstellung.

Erforderliche Einlage 15,000 Franken. — Nachfragen unter Zug E 4 befördert die Annoncenexpedition Rudolf Mosse in Bern. (19)

Alle Inserate für:

„Schweizerisches Handelsamtsblatt“,

„Neue Zürcher Zeitung“,

„Schweizerische Bauzeitung“

sind ausschliesslich zu adressieren an **Rudolf Mosse**, Annoncen-Expedition, in Zürich, Basel, Bern, St. Gallen, Schaffhausen, Lausanne etc.